



澳門特別行政區政府 Governo da Região Administrativa Especial de Macau  財政局 Direcção dos Serviços de Finanças	<h1 style="margin: 0;">房屋稅</h1> <h2 style="margin: 0;">CONTRIBUIÇÃO PREDIAL URBANA</h2> <p style="margin: 0;">工程承建商之認別</p> <p style="margin: 0;"><i>Identificação dos executantes de obras</i></p> <p style="margin: 0;">填表之前請留意閱讀背面所載之指示</p> <p style="margin: 0;"><i>Leia com atenção as instruções constantes do verso.</i></p>	<b>M/13 格式</b> <b>M/13</b>
--	--	-------------------------------

<b>1</b> 樓宇之認別 Identificação do prédio 樓宇之名稱 Nome do Edifício _____ 地點 Localização _____ _____ _____	房屋紀錄編號 Número na Matriz _____ Predial urbana  <input type="checkbox"/> 澳門 Macau <input type="checkbox"/> 氹仔 Taipa <input type="checkbox"/> 路環 Coloane
--	---

<b>2</b> 業主姓名 Nome (s) do (s) Proprietário (s) _____ _____
---

<b>3</b> 工程承建商之認別 Identificação dos executantes da Obra	
<b>3.1</b> 一 勘查工程 Trabalhos de sondagem 姓名 Nome _____ 地址 Endereço _____	費用 Custo _____ 營業稅檔案編號 N.º de Cadastro em Contribuição Ind. _____
<b>3.2</b> 一 地基工程 Trabalhos de fundação 姓名 Nome _____ 地址 Endereço _____	費用 Custo _____ 營業稅檔案編號 N.º de Cadastro em Contribuição Ind. _____
<b>3.3</b> 一 柵架及圍板工程 Trabalhos de andaimes e tapumes 姓名 Nome _____ 地址 Endereço _____	費用 Custo _____ 營業稅檔案編號 N.º de Cadastro em Contribuição Ind. _____
<b>3.4</b> 一 建築工程 Trabalhos de Obras de Construção 姓名 Nome _____ 地址 Endereço _____	費用 Custo _____ 營業稅檔案編號 N.º de Cadastro em Contribuição Ind. _____
<b>3.5</b> 一 電力安裝工程 Trabalhos de Instalação eléctrica 姓名 Nome _____ 地址 Endereço _____	費用 Custo _____ 營業稅檔案編號 N.º de Cadastro em Contribuição Ind. _____
<b>3.6</b> 一 空調工程 Trabalhos de Instalação de ar condicionado 姓名 Nome _____ 地址 Endereço _____	費用 Custo _____ 營業稅檔案編號 N.º de Cadastro em Contribuição Ind. _____
<b>3.7</b> 一 供水系統工程 Trabalhos de canalização de água 姓名 Nome _____ 地址 Endereço _____	費用 Custo _____ 營業稅檔案編號 N.º de Cadastro em Contribuição Ind. _____

<b>4</b> 備註 Obs. _____ _____ _____ _____	<b>5</b> 業主 O Proprietário  _____ 簽名 Ass.  日期 Data _____	<b>6</b> 澳門財稅廳蓋章及收件日期 <b>Carimbo da Repartição de</b> <b>Finanças de Macau e data de</b> <b>recepção.</b>
--	---	--

1. 倘若納稅人為其新建、重建或增建的房屋在房屋紀錄上進行登記時。必須將此申報書連同 M/1 表， M/1 附表及 M/2 表一起遞交。

2. 此申報書之深色部份乃屬財政局職員專用。

3. 為求清楚明確，填表宜用打字機，手書填表者應採用印刷字體。

4. 納稅人在填表時如有任何疑問，可到澳門財稅廳房屋稅及地稅中心或財政局稅務諮詢中心查詢（電話：2833 6886）。

1. Esta declaração deve ser entregue conjuntamente com os impressos M/1, M/1 (anexo) e M/2 sempre que o contribuinte procede à inscrição na matriz dos prédios novos, omissos, reconstruídos ou ampliados.

2. As zonas do impresso com fundo escuro destinam-se ao uso exclusivo dos serviços.

3. Para garantir a boa legibilidade do documento recomenda-se o seu preenchimento à máquina ou, quando manuscrito, a utilização de letra da imprensa.

4. No caso de subsistirem dúvidas quanto ao preenchimento do impresso, o contribuinte deverá dirigir-se à Repartição de Finanças de Macau - Núcleo da Contribuição Predial Urbana e Rendas ou ao Núcleo de Informações Fiscais (telef. 2833 6886) onde lhe são prestados os esclarecimentos necessários.